

VŠEOBECNÝ SÚD

Rozsudok Všeobecného súdu z 8. novembra 2018 – Dyson/Komisia

(Vec T-544/13 RENV) ⁽¹⁾

(„Smernica 2010/30/EÚ — Udávanie spotreby energie a iných zdrojov energeticky významnými výrobkami na štítkoch a štandardných informáciách o výrobkoch — Delegované nariadenie Komisie, ktorým sa dopĺňa smernica — Označovanie vysávačov energetickými štítkami — Základný prvok splnomocňovacieho aktu“)

(2019/C 4/27)

Jazyk konania: angličtina

Účastníci konania

Žalobkyňa: Dyson Ltd (Malmesbury, Spojené kráľovstvo) (v zastúpení: F. Carlin, barrister, E. Batchelor a M. Healy, solicitors, za právnej pomoci A. Patsa, avocat)

Žalovaná: Európska komisia (v zastúpení: L. Flynn, K. Hermann a K. Talabér-Ritz, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Návrh založený na článku 263 ZFEÚ na zrušenie delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) č. 665/2013 z 3. mája 2013, ktorým sa dopĺňa smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/30/EÚ, pokiaľ ide o označovanie vysávačov štítkami (Ú. v. EÚ L 192, 2013, s. 1)

Výrok rozsudku

1. Delegované nariadenie Komisie (EÚ) č. 665/2013 z 3. mája 2013, ktorým sa dopĺňa smernica Európskeho parlamentu a Rady 2010/30/EÚ, pokiaľ ide o označovanie vysávačov štítkami, sa zrušuje.
2. Európska komisia je povinná nahradiť trovy konania, vrátane trov vzniknutých v odvolacom konaní na Súdnom dvore.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ C 344, 23.11.2013.

Rozsudok Všeobecného súdu z 25. októbra 2018 – KF/SATCEN

(Vec T-286/15) ⁽¹⁾

(„Žaloba o neplatnosť a o náhradu škody — Zamestnanci SATCEN-u — Zmluvní zamestnanci — Právomoc súdov Únie — Spoločná zahraničná a bezpečnostná politika — Článok 24 Zmluvy o EÚ — Články 263, 268, 270 a 275 Zmluvy o FEÚ — Článok 47 Charty základných práv — Rovnosť zaobchádzania — Rozhodnutia 2014/401/SZBP a 2009/747/SZBP — Odvolacia komisia SATCEN-u — Námiетка nezákonnosti — Žiadosť o pomoc — Spôsob vedenia administratívneho vyšetrovania — Pozastavenie výkonu funkcie — Disciplinárne konanie — Odvolanie z funkcie — Zásada riadnej správy vecí verejných — Požiadavka nestrannosti — Právo byť vypočutý — Prístup k spisu — Mimozmluvná zodpovednosť — Predčasne podané návrhy na náhradu škody — Nemajetková ujma“)

(2019/C 4/28)

Jazyk konania: angličtina

Účastníci konania

Žalobca: KF (v zastúpení: A. Kunst, avocat, a N. Macaulay, barrister)

Žalovaný: Satelitné stredisko Európskej únie (v zastúpení: L. Defalque a A. Guillerme, avocats)

Vedľajší účastník, ktorý v konaní podporuje žalovaného: Rada Európskej únie (v zastúpení: F. Naert a M. Bauer, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Jednak návrh podaný na základe článku 263 Zmluvy o FEÚ na zrušenie rozhodnutí riaditeľa SATCEN-u z 5. júla 2013 o začatí disciplinárneho konania proti žalobkyni, o pozastavení výkonu funkcie žalobkyne a o zamietnutí jej žiadosti o pomoc, a z 28. februára 2014 o odvolaní žalobkyne z funkcie, ako aj rozhodnutia odvolacej komisie SATCEN-u z 26. januára 2015, ktorým boli tieto rozhodnutia potvrdené, a jednak návrh podaný na základe článku 268 Zmluvy o FEÚ na náhradu údajne vzniknutej ujmy

Výrok rozsudku

1. Rozhodnutie odvolacej komisie Satelitného strediska Európskej únie (SATCEN) z 26. januára 2015 sa zrušuje.
2. Rozhodnutie riaditeľa SATCEN-u z 5. júla 2013 o pozastavení výkonu funkcie KF sa zrušuje.
3. Rozhodnutie riaditeľa SATCEN-u z 28. februára 2014 o odvolaní KF z funkcie sa zrušuje.
4. SATCEN je povinné zaplatiť KF sumu vo výške 10 000 eur ako náhradu nemajetkovej ujmy, ktorá jej vznikla.
5. V zostávajúcej časti sa žaloba zamietla.
6. SATCEN je povinné znášať svoje vlastné trovy konania a nahradiť trovy konania, ktoré vznikli KF.
7. Rada Európskej únie znáša svoje vlastné trovy konania.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ C 302, 14.9.2015.

Rozsudok Všeobecného súdu z 8. novembra 2018 Litva/Komisia

(Vec T-34/16) ⁽¹⁾

(„FEAGA — Výdavky vylúčené z financovania — Osobitná podpora odvetviám hovädzieho a teľacieho mäsa a ovčieho mäsa — Kontroly na mieste — Fyzická kontrola zvierat — Kvalita kontrol — Správa o kontrole — Paušálna oprava — Povinnosť odôvodnenia — Proporcionalita — Jednorazová oprava“)

(2019/C 4/29)

Jazyk konania: litovčina

Účastníci konania

Žalobkyňa: Litovská republika (v zastúpení: pôvodne D. Kriaučiūnas, T. Orlickas a R. Krasuckaitė, neskôr T. Orlickas a R. Krasuckaitė, splnomocnení zástupcovia)

Žalovaná: Európska komisia (v zastúpení: A. Sauka a A. Steiblytė, splnomocnení zástupcovia)